



# شعری ملتزم به بیداری

شعر روشن بهزاد کرمانشاهی

دکتر سیدعلی موسوی گرمارودی

یدالله بهزاد شاعر توانای کرمانشاهی پنجم فروردین ۱۳۸۶ زندگی را بدرود گفت، مرگ چنین خواجه نه کاری است خرد. او با آنکه بی ادعای و گوشه گیر، اما از پهلوانان عرصه‌ی سخن بود.

شعر او را از دو جنبه می‌توان مورد مذاقه و توجه قرار داد:  
یکی به اعتبار معنا و ژرف ساخت  
و دیگر به لحاظ لفظ و روساخت

## ۱- ژرف ساخت شعر بهزاد

باید بگوییم که بهزاد شاعری معناگراست و شعر او در ژرف ساخت شعری متعهد است و البته این تعهد چند جنبه و سمت و سو دارد:

- ۱- نخست و مهمترین آن تعهد سیاسی است.
- ۲- دو دیگر سمت و سوی انسانی و اجتماعی و عاطفی است.
- ۳- سه دیگر وطندوستی عمیق و تنقیر از دشمنان ایران که به دو صورت متجلی است: یکی در شعرهای وطنی و طرفداری از خودی و شهدا و دیگری تبری از دشمن.

#### ۴- چهارم تعهد مذهبی

- ۵- پنجم تعهد او نسبت به یاران و تولای وی با دوستان است و در اخوانیه های او انعکاس یافته است.  
۶- و سراجام تعهد او نسبت به خانواده و سپس بث الشکوی و حسب حال های زندگی خصوصی وی است.  
و اینک شرح هریک از این شاخه ها:

#### الف- تعهد سیاسی

نخستین برخوردی که من با شعر وی داشتم، با همین گونه‌ی شعر او بود و در غزل «غبار فتنه». من این غزل او را پیش از انقلاب و در مجله‌ی ادبی نگین، که صفحه‌ی شعر و نقد کتاب آن با من بود، به چاپ رساندم:

ای خوشابانگی کزو آشفته گردد خوابها

تامگرموجی فراخیزدازین مردانها

صبح دولت بردمید و چشم بیداری ندید

خود چه می بینند این بی دولتان در خوابها

برتنی مؤنی نمی جنبدز تلب کینه‌ای

یاد باد آن از خروش و خشم ها بیتاب ها

از چه طوفان زاد این وحشت که با دریا دلی

موج سرکش هم گریزان است در پایابها

در دهان غنچه از غم خنده خونالود شد

گو به چشم ابرها باران شود خونابها

با فروغ روز هم از باغها نتوان سترد

گرد اندوهی که شب می ریزد از مهتابها

جویباران را شکست آینه‌ی صافی که باد

چین حسرت می زند هر دم به روی آب ها

شهسواران در غبار فتنه گم گشتند و رفت

نامشان از یادها، تصویرشان از قابها

جز نوای نالمیدی نعمه در سازت نماند

ای گدامین پنجه سنگت بشکند مضرابها

فتح بابی روی نماید سورا ز هیچ در

وربخوانی فصلهای (بهزاد) راین بابها

(صفحه‌ی ۹۰)

بهزاد متعهد بود، ستم را برنمی تافت، به مبارزه قلبًا اعتقاد داشت و آنچه در دل داشت در شعر به زبان می آورد. غزل مزبور در سال ۱۳۵۲ یعنی در اوج خفغان حکومت ستمشاهی سروده شده است. در سال ۵۳ هم می سراید:

شد لعل از آن گوهر اشکم که شفق را

دیدم چو شهیدان تو خونین کفن ای عشق  
(ص ۹۳)

پیش از آن هم در هر شعر که مجالی می یابد ، التراجم خود را به بیداری نشان می دهد. در سال ۱۳۳۷ می سراید:

بنشه جامه به نیل از زند نه جای شگفت  
که در مصیبت بلبل زسوگواران است  
هماره یاد شهیدان عشق زنده شود  
ز رقتی که به دیدار لاله زاران است  
(ص ۳۲)

در سال ۱۳۳۸ در شعر «خون بها» می سراید:  
در خراب آباد ما از بیکسی آزاد مرد

گر بمیرد هیچکس از وی نمی آرد به یاد  
(ص ۴۷)

و در دی ماه ۴۶ در سوگ بلندی که برای جهان پهلوان تختی در قالب ترکیب بند می سراید، از جمله می گوید:  
تهمنت ز رخش تکاور فتاد

جهان شد به کام بداخلتر شغاد  
(ص ۷۲)

و در یکی از بندهای همین سوگنامه می سراید:  
بدا روزگارا که رو باه را

بپرورد و با شیر یاور نماند

بدا سرزمینا که جز کام گور

درو مرد را جای خوشتر نماندا  
(ص ۷۴)

در شعر زیبای کبوترها که در قالب نیمایی است، در شکایت از تیرگی خفغان حاکم بر کشور از جمله می نویسد:  
زهر سو شهر بندم در حصار ظلمتی جاوید  
وزاشباح شبم در هر طرف دژ خیمی آماده است...  
(ص ۶۵)

در شعر «کلبه من» که نمادین و بی گمان منظور از «کلبه» کشور است،  
(و نخستین شعر از مجموعه‌ی زیر چاپ او با نام یادگار مهر اوست) می سراید:  
سالها شد کاندرین محنت سرا

بی نصیب از روشنی و خامش

چشم اهريمن چراغ کلبه ام

کام دوزخ بستر آرامشم<sup>۱</sup>  
یادگار مهر (ص ۲)



در قصیده ای با ردیف «نشسته ای»، به تاریخ ۱۳۴۸، فریاد بر می دارد که چرا برنمی خیزی و در برابر ستم از پا نشسته ای :

دست از طلب کشیده و از پا نشسته ای

خیز ای رفیق راه که بیجا نشسته ای

سیل بلا رسید و همه بام و در گرفت

دارم عجب که باز شکیبا نشسته ای

گر داغ دوست خاطرت آزده، از چه روی

با خصم کینه جو به مدارا نشسته ای

تعهد صفت شاعر است نه صفت شعر. شعر بهزاد، شعر متعهد است زیرا بهزاد انسانی متعهد است.

فروغ در یکی از مصاحبه هایش می گوید:

«... شاعر بودن یعنی انسان بودن. بعضی ها را می شناسم که رفتار روزانه شان هیچ ربطی

به شعرشان ندارد یعنی فقط وقتی شعر می گویند، شاعر هستند، بعد تمام می شود؛

دومرتبه می شوند یک آدم حریص شکمی ظالم تنگ فکر حسود حقیر. من حرفهای این آدمها را قبول ندارم...»<sup>۲</sup>

تعهد، صفت بهزاد، خود بهزاد، منش او، زندگی او، عمل او بود نه تنها صفت شعر او. از کوزه همان بروند تراود که در اوست.

در بخش رواخت شعر او، یادآور خواهم شد که با وجود تعهد عمیق، در شعر او، تعهد، به شعار نمی گراید. جز در یک دو مورد. از جمله در شعر دست کارگر:

این دست درشت پینه بسته

پرورده‌ی کوشش است و کار است

خونی که به گردش است در روی

خون شرف است و افتخار است (ص ۱۰۵)

و تا اندازه ای هم در شعرهای با فرزند ایران (ص ۱۰۹) و من با توام (ص ۱۱۱).

من یکجا در مورد شعار هم گفته ام:

«... شعار نتیجه‌ی شعور اجتماعی و بیشتر مقطوعی و به زمان و مکان وابسته است. به همین روی، شعار چون زمانی از آن بگذرد، نوعی تاریخ و حتی سند تاریخی محسوب است، نه شعر. سراینده‌ی شعار، اگرچه منفرداً آن را سروده باشد، اما از حلقوم جمع و جامعه فریاد کرده است، سیر حرکت شعار، از بیرون به درون است یعنی سراینده نخست جانمایه‌ی سرایش آن را از جمع همدل و همصدای خویش فراگرفته و در خویش حل کرده و به درون رانده، سپس دوباره با هنجار شعار بیرون افکنده و به جمع پس داده است. در حالی که سیر حرکت شعر، درست به عکس یعنی از درون به بیرون است. زیرا حالت سرایش شعر، بحرانی است عاطفی که بر اثر آن، شاعر، اندیشه‌ای رسیده و پخته را، با گذراندن از بستر هذیانی و هم، به زبان می آورد. اگر چه هردو، یعنی هم شعار و هم شعر، حاصل تجربه‌ی ذهنی سراینده است اما می‌توان گفت که شعر محصول تجربه‌ی فردی ذهن شاعر و شعار نتیجه‌ی تجربه‌ی جمعی ذهن اوست ...»<sup>۳</sup>

## ب- تعهد اجتماعی، عاطفی در شعر بهزاد

در این حوزه از شعر بهزاد، نمونه های فراوان می توان به دست داد، من به یک دو نمونه بسته می کنم:  
در شعر جایگاه ما (ص ۸۰ از کتاب گلی بیرنگ) می سراید:

در غمکده ای که جایگاه من و ماست

هشدار که کارها نه بر وفق رضاست

چوب گنه نکرده می باید خورد

عذر سخن نگفته می باید خواست

در همین حوزه است که با «ريا» و نیرنگ به مبارزه بر می خیزد و بارها و بارها، نیرنگبازان و ریاکاران را سرزنش می کند و حتی دشنام می دهد:

از هنر بیگانه ایم اما به نزد حق ستایان

این هنر بس کاشتایی نیست با نیرنگ ما را

( یادگار مهر، ص ۱۸۹)

و جای دیگر خطاب به اینان می گوید:

بازار تان اگرچه رواج است سال و ماه

غیر از متاع مکر ندارد دکانتان

هردم به رنگی از خُم حیلت برآورید

جنسي که مشتری نَمَد ز آستاناتان

و در غزل «رنگ ریا»، این ستیز را به اوج می رساند:

گرچه برشویید به هفت آب ، سرانجام

آن رنگ که بر جاست به جز رنگ ریا نیست

( گلی بیرنگ، ص ۲۳۱ )

اما برجسته ترین تعهد اجتماعی بهزاد را باید در شعر «کعبه‌ی» او سراغ کرد. «کعبه» قصیده ای در اوج فصاحت و سخنوری و در همانحال حاوی نقد اجتماعی ژرفی است:

گرچه بس رنگ و جلا در کعبه‌ی گل دیده ام

جلوه گاه ذلت حق را کعبه‌ی دل دیده ام

غالباً در کار گل غافل ز دنیا دلند

راهیان کعبه را منزل به منزل دیده ام

تاجرانی در لباس زائران از هر دیار

بر سر بازار دنیا پای در گل دیده ام

راست گویم هیچیک را نیست با حق نسبتی

سود و سوداها که در طی مراحل دیده ام

## خارجند انصاف اگر خواهی زخط مستقیم

گرچه خود را نیز در این قوم ، داخل دیده ام

این مصراع که از سر تواضع و فروتنی ذاتی او، به زبان آمده است، ومن که از تزدیک او را می شناختم می دانم که او از این قوم خروج مَقْسُمِی داشت، اما در شعر ، چقدر خوش نشسته و ارزش انتقاد او را بسیار بالا برده و او را از غلتیدن به ورطه‌ی عیبجویی و خودشیفتگی باز داشته است.

## ج- وطندوستی و دشمن سقیزی

در مقدمه گفتم که این بخش از ژرف ساخت شعر بهزاد را خود به دوشاخه تقسیم می توان کرد: بخشی که در آن عشق سوزان خود به وطن را بیان کرده است و بخش دیگری که در آن شهدای جنگ را ستوده و دشمنان وطن را دشنام داده است.

در مورد وطن؛ شعر ای وطن (ص ۱۱۳) از کتاب گلی بیرنگ :

تو یکی خوشتی مرزا بهشت

ای وطن، ور بهشت باشد هشت

راه من راه سرافرازی توست

وین نه راهی که باشدش برگشت

تو دل و دیده ای و جان و تنی

نه همین کوه و جنگل و در و دشت

می توانم گذشت از سر جان

نتوانم ولیک از تو گذشت

*پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی*

شعر زادبوم از کتاب گلی بیرنگ، (ص ۱۱۸) یکی از بهترین شعرهای مقاومت در طول سالهای جنگ تعحیلی است.

برخی ابیات آن را با هم بخوانیم:  
غُرش میگ‌ها مردا در گوش

گوید ای مرد جای ماندن نیست

خیز و تا پای می دهد بگریز

کز بلا بی چنین، کس ایمن نیست

هر کجا ره برد ز صدمت‌وی

در امان هیچ کوی و برزن نیست

ورکسی زنده مانده است او را

بر شهیدان مجال شیون نیست

با چنین حال زار و جسم نزار  
بهر تو هیچ حیله و فن نیست

وربمانی و جان زکف بدھی

جز تو را خون تو به گردن نیست

...

عزم رفتن ولیک در من نیست

گویم آری، هر آنچه گفتی هست

دست و بازوی مرد افکن نیست

نگریزم ز دشمن ارچه مرا

خانمان را به خصم نگذارم

آدمی بی وطن نیارد زیست

مرغ اگر هست بی نشیمن نیست

نکنم زاد بوم خویش رها

که گرامی ترم زمیهن نیست

گو بمان و به نام نیک بمیر

چند گویی که جای ماندن نیست

و در مورد دشمن ستیزی در قطعه شعری در همین کتاب می سراید:

تیغ اگر در کف ندارم، چنگ و دندانم که هست

خصم را گو گر سلام نیست ایمانم که هست

(گلی بیرنگ، ص ۱۲۲)

#### د- تعهد دینی بهزاد

بهزاد مسلمان معتقد است . در ایمان خویش در تمام عمر، استوار بوده است. همشهری او ابوالقاسم لاهوتی که او نیز شاعر بزرگی است با آنکه در آغاز عمر برای اهل بیت رسول الله ، شعرهای بلندی دارد، اما همین که پایش به مسکو رسید، دست از اعتقادهای دینی خود برداشت و سرود : «پیش ما دیگر خدا از اعتبار افتاده است»<sup>۴</sup>. اما بهزاد ، کتاب خود را با نام خدا آغاز می کند.<sup>۵</sup>

برای حضرت امام علی(ع) ، حضرت فاطمه (س) و حضرت رضا(ع) ، شعر می سراید. در صفحه‌ی ۱۷۶ از

کتاب « گلی بیرنگ» ، شعر یاعلی را در ۱۲ بیت سروده است با مطلع:

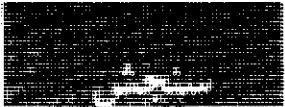
نام زیبای تو شد ورد زبانم یا علی

تا به دفع هر غمی بخشید توانم یا علی

و آن را با این بیت به پایان می برد:

تا چو بهزادم به کف پروانه ای از مهر توست

نیست پرواپی ز روز امتحانم یا علی



یعنی به «روز امتحان» و رستخیز ، ایمان دارد و در صفحه‌ی ۲۲۷ همین کتاب می‌نویسد:  
نه عربده جو به مسند بیدادیم

نه عشه‌ه گنان به منبر ارشادیم

زانها که دل خلق جهان شاد کنند

نهابه ولایت‌علی دلشادیم

در کتاب یادگار مهر نیز در صفحه‌ی ۸۸ می‌سراید:  
آن کفرستیز قهرمان کیست؟ علی

وان شیفتنه‌ی عدل و امان کیست؟ علی

در عرصه‌ی بیدادگریهای زمان

مظلوم ترین مرد جهان کیست؟ علی

و در صفحه‌ی ۱۷۰ همین کتاب ، در شعر یاد علی، یازده بیت از تراوش‌های ذهن وقاد خود را به اظهار  
ارادت به آستان بلند سید المظلومین و امام المتقین، امیرسخن حضرت ابوالحسن علی بن ابیطالب علیه  
صلوات الله الواهب اختصاص می‌دهد.

برای حضرت فاطمه سلام الله علیها در صفحه‌ی ۴۰۴ کتاب گلی بیرنگ در شعری به نام آم‌ابیها می‌گوید:  
دختی که شود مام پدر ، فاطمه است

وز حادئه ، شوی راسپر فاطمه است

زن را مه و مهر همسری نتواند

معیار جلال زن اگر فاطمه است

و اما عرض ادب به آستان حضرت ثامن الائمه را ضمن شعری به نام «خراسانیها» بیان می‌کند:  
روضه‌ی خلدبرین لست خراسان که در او

اثری نیست زشیطان وزشیطانی ها

ویژه کآنچاست فرا برده نیر کاخ ز ماه

شهریاری بعدوگیتی شجهلبانی ها

پاک فرزند پیمبر که به ایوان جلال

پورآذر پس رارَد ش به قربانی ها

والی ملک ولاخسو اقلیم رضا

کش رضامی طلب چرخ به دربانی ها

که تا آخر قصیده در حدود ۱۶ بیت دیگر، عشق خود به آن امام همام را اظهار می‌دارد.

از یادکرد بخش اخوانیات و نیز بخش بث الشکوا و حسب حال های او و همچنین از قلمرو طنز در برخی  
از اشعار او، فعلًا می‌گذرم و اجازه می‌خواهم که به روساخت شعر او بپردازم:

## ۲ - روساخت شعر بهزاد

بهزاد اگرچه چند شعر نیمایی، هم در مجموعه‌ی گلی بیرنگ<sup>۶</sup> و هم در مجموعه‌ی یادگار مهر<sup>۷</sup> ، دارد

اما شاعری کهن سراست. خود نیز به این نکته اشاره دارد و در پایان قطعه‌ی «شعر کهن، شراب کهن» صفحه‌ی ۵۴ و ۵۵ از مجموعه‌ی گلی بیرنگ) می‌گوید:

غم‌های کهنه تا بزداید تو را زدل

### شعر کهن بخوان و شراب کهن بنوش

در اغلب قالب‌های کهن از قصیده و قطعه و مثنوی و چهارپاره‌ی پیوسته و رباعی و حتی ترکیب و مستزاد در همین دو مجموعه‌ی گلی بیرنگ و یادگار مهر، طبع آزمایی کرده است و در همه، بسیار خوب از عهده برآمده است. روانشاد مهدی اخوان ثالث درباره‌ی شعر او، نوشته است:

«نقدها را اگر عیاری می‌گرفتند و نقدان و صیرفیان عصر، کارشان قاعده و قراری چنانکه سزاوار است - نه قلابی و قلاشی و غل و غش اندازی و اندودگری و سحق طلی<sup>۸</sup> و دغلبازی و قلب سازی و ناسره پردازی - می‌داشت یدالله بهزاد امروز روز، جایش در صف مقدم و طراز اول از شهرت و قبول و رواج و عزت و

حرمت و محبوبیت و مقبولیت بود.»<sup>۹</sup>

از میان ژانرهای گوناگونی که بهزاد، با توانایی بسیار، به کار برده است البته در غزل، پیش‌تر و گمان می‌کنم که مجموعاً در شماره‌های هم، بیشتر است. غزل او را باید غزل میانه نامید، یعنی نه غزل کهنه است و کهن و نه غزل نو. زبان غزل او خراسانی - عراقی و گاه عراقي - خراسانی است. آرایه‌های لفظی در غزل او با کمال استادی و باطرافت به کار رفته است. مثلاً در غزل «شکسته پایی» (مجموعه‌ی گلی

بیرنگ ص ۸۸) در بیتی آورده است:

خوش اگرچه بود سازت نزدی رهی به قانون

نواختی دلی را به نوای آشنا

که با کلمات ساز، زدن، ره، قانون، نواختن، نوا، مراعات نظیر کرده است و همه یا نام‌ساز یا اصطلاحی موسیقایی است.

علاوه بر این‌ها، گاه چفت و بست سخن، چنان سنجیده است که بی‌آنکه بتوان، اثری مشهود از بند و پیوند خاص یافته، می‌توان استواری و استحکام کلام را حس کرد. مثل ساروج که ملاط است و در برخی ساختمان‌های کهن، بی‌آنکه به چشم آید، قلعه‌ای را استوار داشته است. و این همان است که قدمای به آن فخامت می‌گفتند.

این صفت در ژانرهای دیگر شعر بهزاد شاید حتی چشمگیرتر از غزل او، به چشم می‌رسد: زیرا ظرافت غزل، فخامت کلام را اگر تحلیل نبرد روی آن توری نامری از ظرافت می‌کشد که فخامت را، اگر نگوییم محظوظ نیز و نازک می‌کند. ولی در قصیده‌های او، استواری و فخامت، بهتر و بیشتر به چشم می‌آید. بهزاد در قصائد خود سخنوری مطلقاً خراسانی است، شاید از آن رو که از آغاز، با یاران خراسانی خود روح‌آن نزدیک تر بوده است: در قصیده‌ی خراسانی‌ها (ص ۴۱ از کتاب گلی بیرنگ) می‌گوید:

دیدم آن مایه محبت زخراسانی‌ها

که فسون سازی و نیرنگ زتهانی‌ها

تآلجا به نعمت خراسانی‌ها ادامه می‌دهد که می‌گوید:

علمشان کاخی از صدمت ویرانی دور

شعرشان باغی بی آفت پژمانی‌ها

به هر روی، قصائد او، خراسانی‌اند. قصیده‌ی کعبه‌ی او (در صفحه‌ی ۱۶۶ مجموعه‌ی یادگار مهر)، از

فرائد قصائد فارسی است. چنانکه مثنوی «ماکیانیم» در صفحه‌ی ۶۸ همین کتاب، آنقدر فصیح و بلیغ و سخته و پخته است که به راحتی می‌توان آن را هم‌ردیف سخن بزرگان متقدم دانست.

\*\*\*

سخن را با کلام او و از شعر چراغ مرده به پایان می‌برم که زهر چه بگذری سخن دوست خوشتراست:  
**زدل‌کی می‌توانم زنگ‌هی‌رد**

**که در جام منه صافی ملطفی نرد**

عزیزی داشتم رفت از کنارم

**گلی در گلستانم بود و پژمرد**

به حسرت اشکم ازمزگان درآویخت

**که آن دُر دانه را دُزداجل برد**

من و اینک دلی آشفته سامان

**که گنج آرزو با خاک بسپرد**

(یادگار مهر/اص ۱۱۰)



۱. کتاب یادگار مهر را جناب مسعود مشکین پوش با مهر و بزرگواری در اختیار من نهادند، بی جهت نیست که مرحوم بهزاد آنقدر به این مرد علاقه داشت.

۲. برگزیده شعرهای فروغ فخرزاد، کتابهای جیبی، تهران ۱۳۵۰.

۳. قلم انداز، انتشارات سروش، نوشهای علی موسوی گرمارودی، تهران، ۱۳۷۷، ص ۳۴.

۴. ادبیات سرخ: مجموعه‌ی شعر ابوالقاسم لاهوتی، نشریات دولتی تاجیکستان، سمرقند-دوشنبه، سال ۱۹۲۷ میلادی، ص ۱۱۹.

۵. از جمله رجوع فرمایید به: «گبوترها» ص ۶۱ / ما: ص ۶۶ اروز ما: ص ۶۹ / نشان آشنا، ص ۷۸ لو...

۶. از جمله رجوع فرمایید به: حسرت، ص ۶۳ / یاد نوروزی، ص ۶۵، بادخشم، ص ۷۶ و ...

۷. طلبی: ممکن طلاء به معنی زراندودکردن و نیز مرهم نهادن و نیز مالیدن دارو بر عضوی که درد می‌کند و مجازاً به معنی زر خالص برای روش فلزات دیگر است. سعدی می‌گوید:

وجود مردم دانا مثال رز طلی است.

که هر کجا که رود قدر و قیمتش داند

۸. مجله‌ی آینده - سال هفدهم - شماره‌های ۱ تا ۴ - سپتامبر ۱۳۷۰ - تیر ۱۳۷۰ - ص ۲۹۹ و ۲۰۰

به همین سادگی و زیبایی (یادنامه‌ی شهریار)، به کوشش جمشید علیزاده، نشر مرکز، تهران ۱۳۷۴.

صفحه‌ی ۱۳۸، مقاله‌ی «انتقاد آقای اخوان ثالث از مظنومه‌ی شهریار»

۹. گلی بیرنگ، مجموعه‌ی شعر بهزاد کرمانشاهی، نشر آگه، تهران، ۱۳۸۱، صفحه‌ی ۷